



## Otoño de 2020: Notificación del 7 de agosto

7 de agosto de 2020

Estimadas familias de PPS,

Tenemos algunas actualizaciones que compartir con ustedes hoy, camino al comienzo del año escolar de 2020-21. Recuerden que pueden encontrar la más reciente información y recursos en [pps.net/fall2020](https://pps.net/fall2020).

Como saben, en cumplimiento con las orientaciones de los funcionarios de salud y de la Gobernadora Brown, la instrucción académica se llevará a cabo en línea desde el primer día de clases, el 2 de septiembre, hasta al menos el 5 de noviembre. Continuaremos enviando actualizaciones cada semana. Según nos acercamos más al primer día de clases, usaremos varios medios (como el correo electrónico y los mensajes de texto) para comunicar información importante y/o urgente sobre el inicio escolar. Si aún no ha optado por recibir los mensajes de texto de PPS Communications (Departamento de comunicaciones de PPS), puede hacerlo enviando un mensaje de texto con "Yes" o "Y" al 68453. Por favor tenga en cuenta que el Departamento de comunicaciones de PPS usa mensajes de texto de manera limitada.



Estamos contentos de volver a conectarnos con los estudiantes y familias. Hemos diseñado las primeras dos semanas de clases para ayudar a los estudiantes a adaptarse y estar mejor preparados para tener un año escolar exitoso. El programa incluirá oportunidades para el aprendizaje socioemocional mediante creación de vínculos y construcción de relaciones, y estableceremos expectativas en torno a la instrucción y la cultura del aula virtual.

Este periodo de dos semanas también nos permitirá verificar que las plataformas de aprendizaje en línea funcionan correctamente y a gran escala para todo el distrito de modo que los estudiantes y maestros estén listos, conectados entre sí y cómodos con la tecnología de aprendizaje que usarán.

Nuestro plan es brindar varias oportunidades de orientación virtual para asegurar que todos los estudiantes y padres/cuidadores conozcan y comprendan las herramientas en línea que los estudiantes y educadores usarán durante el otoño. Nuestro centro de llamadas para recibir soporte técnico se pondrá en línea a partir de la semana del 17 de agosto.



Varios equipos funcionales del distrito han continuado trabajando para finalizar el Plan Operativo de PPS 2020-21; el mismo se presentará a la Junta de Educación el martes por la noche. Este plan de instrucción y apoyo para el próximo año escolar incluye, entre otros, las condiciones académicas del aprendizaje a distancia, salud y bienestar, calificaciones, equidad racial y acceso, educación especial, apoyo para



estudiantes y familias y acceso a servicios de nutrición.

Nuestros equipos continúan perfeccionando cómo será la instrucción en el otoño y queremos compartir algunos de los detalles más recientes con ustedes:

- Todos los estudiantes de PK-5 tendrán controles diarios sincrónicos (en vivo y en un horario programado) con sus maestros. Los estudiantes de secundaria tendrán un horario de clases determinado con controles sincronizados. Estamos buscando la manera de equilibrar el tiempo total de instrucción y las mejores prácticas respecto al tiempo frente a la pantalla para las diferentes edades. Se tomará asistencia, así que por favor asegúrese de que su hijo asista a la escuela todos los días.
- Los estudiantes tendrán la oportunidad de acceder a horas de oficina, recibir apoyo para las necesidades académicas y de salud/bienestar emocional y explorar actividades extracurriculares.
- La mayoría de los servicios especiales, incluida la educación especial y el inglés como segundo idioma, se brindarán de manera sincrónica, a menos que se acuerde con las familias impartir un tipo de instrucción diferente.

También estamos ampliando cómo apoyamos a nuestros estudiantes en el próximo año escolar:

- Tendremos un trabajador social para cada escuela primaria y preparatoria. Tendremos consejeros adicionales para cada escuela intermedia. Los mismos estarán capacitados en atención informada de traumas y en equidad racial y justicia social.
- Hemos ampliado nuestra colaboración en salud mental con agencias comunitarias para proporcionar teleterapia. También contrataremos más especialistas en consumo de sustancias para brindar apoyo a nuestros estudiantes más marginados que padecen problemas de salud mental y adicción.
- Nos hemos asociado con miembros culturalmente específicos en la comunidad y estamos ideando maneras en las que podemos apoyar creativamente a nuestros estudiantes y familias BIPOC (negras, indígenas y de color).

El plan de PPS se presentará al Departamento de Educación de Oregón a finales de la semana que viene. Si le interesa ver la presentación de la reunión de la Junta de Educación del martes, [haga clic aquí](#).



El Superintendente Guerrero, junto a los líderes de los distritos escolares de Beaverton, Salem-Keizer y Evergreen, participó en una asamblea pública de una hora que se transmitió por KOIN-TV el jueves por la noche. Puede ver el programa “Kids, Class, and Coronavirus” (Niños, clases y coronavirus), [haciendo clic aquí](#).





La Asociación de Actividades Escolares de Oregón (OSAA, por sus siglas en inglés) [anunció el miércoles](#) que los deportes y actividades de OSAA se cancelarán hasta enero. Si tiene preguntas concretas sobre el deporte específico de su hijo, por favor comuníquese con su escuela o con las oficinas de PIL al 503-916-3223.



Nos pondremos en contacto la semana que viene. También deben empezar a recibir noticias directamente de sus escuelas. Mientras tanto, les deseamos salud y bienestar. Que tengan un excelente fin de semana.